

Szerkesztőségi iroda:
Nagy-Beoskere,
Zápolya-utca 1-ső szám,
hová a lap szellemi részét illető
minden közlemény intézendő.

Kiadóhivatal:
Pleitiz Fer. Pál könyvnyomdája
Nagybeoskere, Zápolya-utca 1.
hová a hirdetések, az előfizeté-
sek és a lap szétküldésére vo-
natkozó felszólalások intézendők.
Telefon szám 21.

TORONTAI

POLITIKAI NAPILAP.
Felelős szerkesztő: Dr. Brájer Lajos.

Nagybeoskere, 1896.

XXV. évfolyam, 169. szám.

Előfizetési árak:
Egész évre ----- 12 ft.
Félévre ----- 6 .
Negyedévre ----- 3 .
Egy hóra ----- 1 .
— Egyes szám ára 4 kr. —

Hirdetések
a kiadóhivatalban fogadtatnak el.
Azonkívül az összes hirdetési
irodáknál.
Megjelenik mindennap
vasár- és ünnepnapok kivételével.

Péntek, július 24.

Nagyon korán.

Nagybeoskere, július 24.

Nem lehet az ország minden politikai pártját egyforma mértékkel mérni, hanem a legtöbb számára egészen kivételes szabályokat kell statuálni. Ezért nem vethetjük egyformán minden párt szemére a politikai éretlenséget és a vigyázatlan elhamarkodást, amit megérdemeltek azzal, hogy valóságos választási hadjáratot indítottak az ezredéves ünnep tartama alatt.

Az egész országban megindult a választási agitáció. Mindennap tartanak választói gyűléseket, az ország lakosságát nem engedik lélekzethez jutni a legnagyobb dologidőben és egymás ellen izgatják. Ennek a időelőtti és rendkívül korai mozgalmnak az összes eredményei lehetetlen, hogy másban mutatkozzanak, mint a lakosság kimertülésében és a választók közönyében, ami viszont a választói jog gyakorlásától való nagyobb tartózkodásban lesz észrevehető.

Ha itt kizárólag a néppártól lenne szó, akkor egyszerűen arra lehetne szorítkozni, hogy tudomásul vennők az elvakított rémséges nagy, de sikertelen vezéreit; hadd cselekedjenek kedvük szerint ezek az emberek addig, amíg rendet tartanak, a nyugalmat nem háborgatják s veszedelmek nem lesznek. Mert ez a párt parlamenten kívüli, kizárólag felekezeti és majdnem semmi tekintetben sem politikai párt, amely elvakított csöcceléből, vénasszonyokból és éretlen gyerekekből verődik össze; amely csak arra spekulál, hogy mindennap valamely feltűnő módon a hírlapok hasábjain figuráljon és a mely az eddigi számos kudarc után enél az ártatlan reklamnál egyébre nem is aspirálhat. Komolyan senki sem veszi ezt a pártot, még a tulajdon vezérei sem.

A néppárt üzeneteiben csakis ez az egy körülmény sajnós, hogy a többi ellenzéki pártokat is korai választási agitációra és

ezzel a lakosság lelkiismeretlen fellármázására indította. Sokkal jobban ismerjük politikai és különösen választási viszonyainkat, hogysen ne tudnók, hogy igen kívánatos, sőt elengedhetetlen szükség Magyarország megóvása a hosszadalmas választási láztól és hogy Magyarországon a választási mozgalomnak csak hetekre, nem pedig hónapokra és negyedévekre kellene terjedni. Mától számítva még nyolcz hónapig tart a mostani mandátumok érvénye és semmi jel sem létezik, amely a képviselőház korábbi feloszlátása mellett szólna, vagy arra csak mutatna. Ezt nagyon jól tudják a parlamenti pártok és ezért a korai agitációért a szemrehányás nem a néppártok szól, hanem azoknak a pártoknak, melyeknek módjukban van kombinációikat biztosabb alapon megtenni, mint a parlamenten kívül álló néppárt tehetné.

A függetlenségi alapon álló pártok duzzadó vitorlákkal vonalnak oly harcra elé, mely még ki sem tört. Az ország minden vidékén választói gyűléseket és beszédeket tartanak, minek csak közvetlen a választások előtt lenne értelme. Mint Apponyi grófhhoz közel álló körök jelentik, a legrövidebb idő alatt a nemzeti párt is nagy választási agitációt indít. Ily körülmények közt természetesen első sorban az ország nyugalma, aztán a parlamenti tárgyalások nyugodtsága kell hogy szenvedjen. Ha mindegyik képviselő a parlamentben akarja előadni választási beszédét, akkor nagyon természetesen parlamenti ülésszak előtt állunk, a mely képtelen lesz megoldani oly feladatokat, minők a t. Háza várnak. Még ennek a parlamentnek kell elintéznie a jövő évi költségvetést, a büntető perrendtartásról szóló törvényjavaslatot és határoznia kell a kiegyezési tárgyalások felett. Oly ügyek ezek, melyeket nyugodtan, türelemmel, lelkiismeretesen kell tárgyalni és a melye

ket választási láztól betegen tárgyalás alá venni nem is szabad.

Ehhez még báró Bánffy azt a kötelező ígéretet tette, hogy az országgyűlés nem lesz feloszlátva mandátuma lejárta előtt, ha különben tanácskozássra képes maradna. Eddigelé nem volt okuk a képviselőház politikai pártjainak a miniszterelnök ígéreteiben nem bizni és ezuttal sem fognak csalódnai.

Jogos tehát a szemrehányás, hogy az ellenzék lelkiismeretlen bünt követett el, midőn az országot idő előtt fellármázta és e szemrehányás ellen csak egy mentsége van: félelme az új választásoktól.

HIREK.

Tájékoztató.

Aug. 3. községi jegyzők kongresszusa.

Aug. 6. A szőreghi emlékszóbor leleplezése.

Augusztus 17. Közig. bizottság ülése.

A gőzfürdő naponta reggeli 5 órától nyitva van; nők részére kedden és pénteken délután.

— **Változások az anyakönyvi kerületekben.** A belügyminiszter legújabbán nagyobb szabású módosításokat tett az anyakönyvi felügyelői kerületek jelenlegi beosztását illetőleg. Így a többek között Csanád vármegyét a szabadkai kerületből a nagybeoskereibe osztotta be.

— **Zmejanovits Gábor püspök fölszólalása** a most már véglegesen megállapított módok szerint július 26-án megy végbe. A szerb püspöknek Verseczre való megérkezésére nagy előkészületeket tesznek. A püspököt a pályaudvaron Seemayer polgármester üdvözli, aki a fogadtatásra a városi törvényhatósági tagokkal és a szerb hitközség képviselőivel a városban felállítandó diadalkapuig kíséri a püspököt. A püspök itt felveszi papi ornátusát és gyalog megy a székesegyházba és onnan a lakásába. Az ünnepségekhez meghívják a hatóságokat és a verseczi összes egyleteket. A fogadtatásban részt vesz Pálffy Elemér főispán is. A püspök, miután lakosztályába érkezett, külön fogadja a testületeket.

— **Orvos-választás.** Dolován a napokban megejtett választáson 16 pályázó közül Nendovits Lázár ottani születésű orvostudort választották meg egyhangulag községi orvosnak.

A „TORONTAI” TÁRZAJA.

Az arany borju.

Irta: Gottier Lajos.

— A „Torontai” eredeti tárzaja. —

Daczára, hogy Nagyonthy Géza és Markotay Irén sokáig azzal ámitották magokat, hogy ők ketten okosabbak, mint más ember fia és közöttük nincs egyéb józan barátság, egy szép napon mégis tudára jöttek annak, hogy szeretik egymást végtelentül. A szalon cynizmus, az a divatos betegség, mely annyira alkalmas arra, hogy nemesobb gyöngéinket takarjuk véle és századvégi hibáinkat fitogtassuk, le volt győzve, meghódolt a szerelem fensége előtt.

Pedig Nagyonthy vagyona utolsó romján választotta meg magát képviselőnek és állását csupán eszközül tekintette arra, hogy gazdagon röhülhessen. Markotay Irénnek meg, atyja miniszteri tanácsosi rangján kívül, egyéb hozományja nincs s ez a kettő mégis megszerette egymást.

A tanácsosok elegáns lakást tartottak a köruton, s egy délben, mikor Irén egyedül volt odabaza és ott ült a fedett balkonon, a Nagyonthy szálás alakja tünt föl a nyitott ajtóban.

A leány némán nyujt neki kezét, a férfi meg ajkaihoz emeli azt gyöngéden, ábitattal, aztán leül melő s a szerelmesek éleslátásával rögtön kitalálja, hogy történt valami, amint reá néz, az Irén komoly, szép arczára.

Es az meg is szólal, a nélkül, hogy bevárná a kérdést.

— Tudja mi az ujság? (Olyan tompa, idegen a hangja, hogy maga is csodálkozik rajta.) Somay Barna tegnap este itt volt és megkérte a kezemet.

Az a Somay Barna egy fővárosi gyáros — gentrynek nevelt — fia, a ki már Ypszilonnal írja a nevét és az a név ott szerepel Budapest legtöbb adót fizető polgárainak listájában.

Az ifju néhány másodpercig halgat, aztán megszólal.

— Es maga mit felelt neki?

— Gondolkozási időt kértem, míg megjön a gyakorlatról. Behívták most, négy hétre. Azután itt lesz a választás. Nagyon... nagyon szeret engem, — teszi utána bágyadtan, míg végig simítja kezét lüktető halántékán.

A férfi érdekes, fekete arczán föllobog a szenvedély, mialatt hozzáhajlik a leányhoz és lázas, emésztő vágygal néz rá.

— Nem szereti jobban, mint én. Soha nem is fogja magát senki úgy szeretni, a mint én szeretem! és... még sem adhatok más tanácsot, mint hogy... menjen hozzá.

— Tudom, hogy ez a leghelyesebb, a mit tehetek, mert szegények vagyunk.

Halkan beszél, lesütött szemekkel, míg tüdőve babrálgat ruhája cipkékjén.

De, mielőtt elötrönnének szeméből a visszafojtott könyvek, a férfi márkarjai közt tartja s félig nyílt, forró ajkait rátapasztja az ő ajkára. Aztán elereszti és gyorsan távozik, ott hagyva szerelmését, az első csók édes-bus emlékével, hogy vissza ne térjen hozzá sohasem.

Mire hazatért, lakásán egy arany szegélyű, illatos levélkét talált:

Kedves Nagyonthy!

Olyan régen láttam már magát, pedig fontos beszédem volna véle. Jöjjen el ma

délután 6 és 7 óra közt. Okvetlen várja őszinte barátnöje:

Szászayné.

Nagyonthy elmosolyodott, amint elolvasta a levélkét. Ez a Szászayné egy bájos kicsi asszonyka, aki csupa jóindulatból és mulatnivalyágból van összetéve. S minthogy neki magának még sohasem volt komoly baja az életben, szenvedélyesen foglalkozik a mások bajaival. Van egy jó férje, aki előkelő állásával és tekintélyes vagyonával minden kényelmet megszerez nekik. Szereti is az urát s rajongással csüng kis leányukon. Daczára nagyvilági életmódjának, több ilyen nyárspolgári érelyvel van fölrüházva. De azért, hibái köztéskivül szeretetreméltóbbak.

Nagyonthy aznap délután csakugyan beállított hozzá s a menyecské nagy örömmel fogadta.

— Csakhogyn látni már egyszer magát is! Újjon le ide mellém s gyujtszon rá egy cigarettére, ott van az asztalon. Komoly beszédem van magával.

— Rendelkezésére állok.

— De azért ne csináljon ilyen tulvilági képeket, mert az sehogysen áll jól magának. Hát... adjon nekem is egy cigarettát. Köszönöm. Hát ma reggel itt volt nálam Markotayné.

Nagyonthy, aki szentül meg volt győződve, hogy az a „komoly beszéd” legalább is egy előképek rendezése körül fog forogni, meglepetve néz az asszonyra, az pedig fontoskodva folytatja:

Markotayné elmondott nekem mindent. Irént férjhez adják Somayhoz. Ne nehezitse meg a boldogulásukat, verje ki a fejéből és ne gondoljon rá többet. Tervem van magával.

— Csak nem akar tán megházasítani?

— De éppen azt akarom. Esremélem, hogy

A hivatalos melléklet nélkül.

— Rónay-alap. A Rónay-alapra legújabb adakoztak: Torontáli takarékpénztár 20 korona, Steinitzer Géza 10 korona, Stassik János 2 korona, Német Párdány község 2 korona, dr. Kurcz Fülöp Szécsány 2 korona, Kayser L. Becse 2 korona, Kohn Samu 2 korona, Löwinger J. 1 korona, Berger Strasser 1 korona, összesen 42 korona, az eddigi gyűjtés 300 korona, összesen 342 korona, mely adakozásokért köszönetét nyilvánítja a bizottság.

— Fölmentett községi jegyző. A pancsovai kir. törvényszék legutóbbi végtárgyalása alkalmával — mint levelezőnk írja, — Zsenár végszentmihályi jegyzőt a hivatalos hatalommal való visszaélés vádjá alól felmentette.

— Szehr Gusztáv temetése. Tegnap délután helyezték örök nyugalomra Szehr Gusztávot, a szerencsétlen sorsu fiatal katonát. Mindenki sajnálta a jó fiút, mert nagyon sokan mentek el a temetésére, különösen az asszonyok és leányok közül, és nem egy könyes szemet láttunk a tömegben. A temetési szertartást Teffert segédlelkész végezte a kaszárnában, azután hat bajtársa vállra emelte Szehrt és megindult a szomorú menet. Elöl haladt a 7. század egyik diszszakasza, utána Milián cigány húzza szivhezsólóan az egyik szomorú nótát a másik után. A koporsó mellett az elhunyt polgári jó barátai vittek fátylát, míg a koporsó előtt egy gyászba öltözött koszoruleány volt látható. A zokogó anyát most már egyetlen fia vezette karján, a szomorú menetet pedig Szehr katona jóbarátai és századának tisztikara fejezte be. Körül és oldalvást csak úgy hullámozott a sok részvétező, s a merre a temetés elvonult, mindenhol voltak a kapukban és az ablakokban néhányan, a kik megnézték Szehrt utójára. A temetőben a pap imája után a század megtette a végső tisztelgést, azután már csak a göröngyöket szórták a koporsójára. Legyen a tulvilági élete nyugodalmasabb, mint a földi volt.

— A temesvári kereskedelmi és iparkamara az évi július hó 22 én rendkívüli teljes ülést tartott. Előnk jelentést tesz Vörös László államtitkárnak köszönő iratáról 25 éves szolgálati jubileuma alkalmából a kamara részéről hozzá intézett üdvözlő iratára. A titkári jelentésből kiemelő, hogy a kamarai iroda a legutóbbi teljes ülés óta 579, a kiviteli iroda 27 ügydarabot intézett és hogy kamarai illeték címén 2267 frt 07 kr folyt be. Ezután következett a napirend: Bavaniste községének országos vásárok engedélyezése iránti kérvénye nem pártoltatott, mivel a község környékén egy év folyamán már is 23 országos vásár tartatik. A kaszai ügyvédi kamarának a 20 frton alóli kereskedelmi követelések jogi illetékessége tárgyában intézett felirata — tekintettel arra, hogy a kamara már előzőleg ez ügyben hasonló feliratot intézett, a legmelegebben pártoltatni határozatott. Az iparos tanoncok és segédek időleges munkakiállításának az ezred-

éves kiállításán való tömeges látogatása tárgyában hosszabb eszmecsere után az előnk indítvány a fogadtatott el. Ennek értelmében a kamara egyenként 10 frt utazási ösztöndíjat állapít meg és megkeresi a kiállítás igazgatóságát, hogy a főlrándulóknak az utazási és ellátási kedvezményeket személyenként 10 frt négy napra kiterjesztve azon esetre is engedélyezni sziveskedjék, ha az egyes félránduló csoportok csak 10 személyből állanak. Az ösztöndíjak a kamarai kerület ipartestületei között testületi tagjuk száma arányában osztatnak fel s azok kiosztásával a testületek bizatnak meg, egyben arra is felkérve, hogy a tömeges kirándulás érdekében propagandát csinálni, nemkülönben saját tehetségükhöz képest is utazási ösztöndíjakat adományozni sziveskedjenek.

— Az aratás salsónja. Julius az aratás hónapja. Ő jutalmazza a gazdát felévi verejtékes fáradozásáért, a midőn aranyárgára érleli a ringó vetést s megacélosítja a kalász szemeit. A nap pörkölően süt alá, de azért az egész határ vidám daltól visszhangzik, az aratók dalától, kiket vig kedvre deritenek a sűrű kéve, a vastag duzzadó rendek. A legények vetélkedve haladnak előre s versenyeznek egymással, ki vág külbömb rendet. S nem egyszer fel is csendül ajkukon a dal:

Vagyok olyan legény mint te,
Vágok olyan rendet mint te . . .

A hullámozó kalásztengerek mellett a legszébb zöld bársony mezt ölti magára erdő, mező, a fák pirosló, sárguló gyümölcsökkel vannak tele, szóval egész pompájában mutatja magát a természet, melyben minden teremtmény boldognak érzi magát. Még a békák is ki-kijönnek a tóból egy kis szárazföldi idyllre s a leányka sikongva ugrik félre, ha virágot szedve közelébe téved, míg a szerelmesek észre sem veszik őket, annyi édes apró dolgokat mondanak egymásnak, mi elfogja egész lényüket s a külvilág nem is létezik rájuk nézve. A gazda azonban meg megáll a munka közben, s míg szeméi a szépen mutatkozó természet sikkolnak végig, elgondolkozik rajta, vajjon lesz e ára az idén a gabonának?

— Becsületes öngyilkos. Annyi bizonyos, hogy annak, aki öngyilkosságot követ el, nincs rendben a szénáj, vagy a lelke beteg, vagy a zsebe. Utóbbi időben tulnyomóan zsebbajok okozták az öngyilkosságot. Annál feltűnőbb az az öngyilkossági eset, mely Zomborban történt. Egy ottani mézeskalácsos ugyanis, elbusulván valami fölött, föbelötte magát, de halála előtt kifizette az összes adósságait az utolsó krajczárig.

— Gyujtogatás. Homolozóir írják lapunknak, hogy ott Mayer birtokos 300 kereszt buzáját bosszúból felgyujtották, miközben egy cséplőgépe is elégett. A csendőrség erősen nyomozza a tettest.

sikerülni is fog a dolog. Markotayék sem tehetnek okosabbat, mint hogy Irént gazdagon adják férjhez, ha nem akarnak tönkre menni, magának is gazdagon kell megnősülnie.

A férfi leveri a cigarettéhamut, anélkül, hogy felelné valamit.

Szászaynéet bosszantja ez a némaság s kissé ingerülten folytatja:

Nem hogy hálát adna az Istennek, hogy van egy ilyen jó barátja, mint én vagyok, aki szíven viseli a sorsát! Ugyan mondja csak, mit is csinálna most, ha én nem avatkoznék a dolgaiba? A mandátuma itt ott lejár. Mi terve van a jövőre nézve?

A férfi eldobja a cigarettévet, aztán kétségbeesztő nyugalommal kezd beszélni:

— Haza megyek parasztnak, megélek abból amit a föld terem. Van vagy ötven holdam, azt megmunkálom magam és megelégszem kenyérrel meg sült krumplival és iszom rá forrásvizet. Nyáron eljárök egy vászonruhában, télen meg darócba bujok, hogy meg ne vegyen az Isten hidege.

— Az mind igen szép és megindító, amit maga most beszélt, szól az asszonyka, a legkedvesebb impertinenciával utánozva a férfi flegmatikus modorát. En is olvastam ilyesmit a regényekben. Csakhogy az életben másképp van a dolog. A sült krumpli igen jó eledel, egy esztendőben egyszer, ha nem szükségéből eszi az ember. A hideg víz is megjárja, (különösen, ha Mum van belé hűtve) de magát nem olyan bölcsőben ringatták, hogy beérje krumplival, meg forrásvizel halála napjáig. A mi pedig a vászon és a darócot illeti, azt csak azon esetben ajánlanám, ha valami operettben akarna föllépni, mint inkognito herceg. Más szóval, legyen okos, kedves barátom és hallgasson rám. Holnapután

kimegyünk Almásra nyaralni. Magát is szívesen látjuk. Hal' Istennek van elég helyünk a kastélyban. Vendégeink között lesz egy szép leány: Sachsen Bella. Most egy éve halt meg az apja Alsó-Ausztriában s a leány örökölt utána vagy két milliót. Senkije nincs ezen a világon. A férjemenek távoli rokona. Ezt a lányt én magának szántam. Biztosra veszem, hogy meghódítja, csak akarnia kell Magától függ, hogy válasszon ötven hold föld és tizenöt ezer hold között. Ha lesz olyan kegyes, ez utóbbit választani, úgy akár holnapután mindjárt együtt utazhatunk.

— Nagyon köszönöm hozzád való jószágát, de engedje meg, hogy gondolkozzam kissé a dolog fölött. Csak ma délbem váltam el Iréntől és . . . elvégre is nincs az ember fából.

Olyan ózrinte fájdalom nyilvánul hangjában, hogy Szászaynéet is megindítja véle.

— Szegény barátom. Figye el, szívemről sajnálom magukat. De minthogy abból úgy sem lehet semmi, hogy egymáséi legyenek, belé kell nyugodni a változhatatlanba. Most pedig nem tartóztatom tovább. Gondolkozzék a fölött a mit mondtam, és tegyen úgy, a mit legjobbnak látja Rám mindég számíthat.

Denique, a nóta vége az lett, hogy Nagy-honthy harmadnapra csakugyan elutazott Szászayékkal Almásra. Ugyis olyan üres volt most előtte a főváros, hogy örült, mikor hátat fordíthatott neki.

Bezzeg Almáson vigabban folyt az élet! A kastély egy hét alatt megtelt vendégekkel s a kis Szászayné ugyancsak elemében volt, házi-asszonyi teendőinek közepette. A férje meg jó kedvvel támogatta ebben. Jól esett neki is a szórakozás az erős munka után, mit a fővárosban egész éven át folytatott. Kétségkívül legérdekesebb vendégük Sachsen Bella, az a sugár

— Czine mintye. Illiu István déli óta fel sem kelt a perlaszi korcsma asztala mellől. Már javában elázott, a mikor bátyja, Tosa a mezőről hazatérőben benézett az ivóba. Koszlovski Alexa és Nedelykov Józsa is odaültek az asztalukhoz, a mi Illiu Istvánnak nem volt inyére. A minap is összekapott a táncban a két hős legényvel, a Nedelykov mégis folytonosan a szép Maricza körül forgolódik. Most gunyolódni kezdettek az ittas halászegényvel s ez a szeszől meglassult észjárással nem találván hamarosan jobb replikát, egy pálinkás tüveget vágott Józsa komájához. Erre a két gunyolódó legény felnyalabolta a dobálódzó atyafit, a ki a következő percben már a korcsma előtt elterülő sártengerben lubizkolt. Nyirkos fekhelyéről feltápáskodva utána jött bátyjának támogatásával vánszorgott hazafelé. Bátyja csak annyit kiáltott a díszes elvonulást a korcsma ajtajából kárörvendő röhögéssel szemlélő atyafiak felé:

— Czine mintye!

Már felbukkant a hold a temető melletti domb mögöl, a mikor a két jó czimbora, Nedelykov Józsa és Koszlovski Alexa, összefogódzva dülöngött hazafelé.

Galileiről természetesen édes keveset tudtak s így nem is konstatálták a föld mozgási eleméletének igaz voltát, hanem teli torokból énekelve a Horát botorkáltak végig a csendes perlaszi utcákon.

A községháza előtti terebélyes díófa árnyékából hirtelen egy fényes szerszám villant elő s Nedelykov halva rogyott össze. Koszlovski támasztát elveszítve menten felfordult s éppen az volt a megmentője, mert különben az éjjeli támadó kaszája őt is lesújtotta volna. Rémtült kiáltására a közeli házakból elősitett emberek lefegyverezték a kaszával, kapával felszerelt Illiu testvéreket, — mert ők voltak az orvul támadók. Illiu Tosa beismerte a pancsovai törvényszék előtt, hogy a múlt évi november 20-án éjjel ő itotta le kaszával Nedelykovot s hogy erre bántalmazott öccsét bujtatta fel. A törvényszék Illiu Tósát szándékos emberölés és annak kísérlete miatt tíz évi fegyházra, öccsét Istvánt pedig a jelzett bűntettre való felbujás miatt három évi fegyházra ítélte s ezt az ítéletet a másodbíró is helybenhagyta. A kuria szüneti büntető tanácsa ma délelőtt tartott ülésében helybenhagyta a tábla ítéletét.

— Alsó Tátrafüreden a legutóbbinapokig 1049 a fürdővendégek száma. Mint a lapunk számára beküldött „fürdők névsora“ től olvasuk, Torontálból ott időzik dr. Káplány Antal nagyikindai tanár is nejevel.

növésű szőke leány, a kinek büszke szépségéhez a milliók méltó keretet képeznek. Modorán meglátszik, hogy ünnepeletéhez van szokva és tudatával bir előnyeinek. Már nem egészen fiatal s csak annál veszedelmesebb. Tökéletesen beszél magyarul is, mert Budapesten nevelkedett.

Mikor Nagyhonthyt bemutaták neki, már tisztában volt a helyzettel s amint végig nézett rajta, azt gondolta magában: „Ösmerem a fajtádat, rövid idő múlva örült szerelemről fogsz beszélni nekem, mert szükségem van pénzemre.“

Mindamellert Nagyhonthy imponált a lánynak, mert sokkal több esze volt, mintsem rőtön meghódított volna az arany boju előtt. Modora inkább tartózkodást árult el. No meg, ha őszintén be kell vallani, az a bolondos fájó szíve is megszólalt néha, ha eszébe jutott valaki, akinek édes, szép arca biborlángra gyuladt az első szerelmi csók alatt. Iyenkör a lelkiismeret is gyötörte egy kicsit. De hát az almási kastély egyáltalában nem volt alkalmas hely arra, hogy kifejlessze az emberben a bűnbánat érzését. Egyik mulatság a másikat érte. Lósn tenny. csolnakázás, kirándulások, stb. Meg aztán Nagy-honthy másképp is nagyon könnyen elaltatta a lelkiismeretét. Hiszen Irén egy szó ellenvetést sem tett, mikor azt tanácsolta neki, hogy Somayhoz menjen nöl. (!) Külömben, hiába is lett volna minden ellenvetés, ő ugysem vehette volna el, mert Irént nem olyan igények közt nevelték, hogy férje oldalán belétörődött volna a szegénységbe.

Rendesen ilyen gondolatok közt aludt el, hogy másnap új mulatságra ébredjen.

(Vége következik)

Mari
ki tu
beszé
fejér
lapir
tem
növe
nyit,
latin,
zönsé
hogy
chald
lombó

reki k
legény
toront
a mel
Nagyki
kilomet
idejek
hogy
neki ni

dezték

huszat

kozás
ezek sz
hamar

az uton

hogy b
néhány
Mikor
viszsa
az arca
nem ke

lapunk
bejött
lasztat

csak
szik,
ban.

község

Vág fo
jékan
Szucsar
merte f
jöttek
A Vág
ismeret
eddig e
ják az
esküdni
guk be
fajtaból

daisz D
az alatt
höz fér
volt ser
annyira
fól a sá

pesti So
tik, Baz
napjain
kező r
Matrózta
Adél b
gömbjon
dalkoml

— II. 1
föllépte.
rányai.
Rück N
Csárdás,
induló.

Le

Bud
grammja
tember
küldötte
állami
Vaskapu
delmi ve

— Magyar ujságíró kisasszony. Simli Mariska, a legelső magyar ujságíró kisasszony, ki tudvaleg a „Debreczen” munkatársa, újra beszélt magáról. Ezen excentrikus életfutású fejtörési kisasszony-fiu most amellett, hogy hírlapíróskodik, mint a budapesti tudományos egyetem filozófiai és teológiai tanszakának végzett növendéke, nyelvészeti és irodalmi tanfolyamot nyit, és előad: héber, syr, chald, arab, görög, latin, német, olasz, francia nyelvből a nagy község számára. A dologban az a legérdekesebb, hogy Simli Mariska kisasszony a héber, syr, chald, arab, görög és latin nyelveket önszorgalomból tanulta.

— Az utóállítás. A napokban beállt a nagybecskereki közös laktanyába egy rongyos, züllött kinézésű magyar legény és azt mondja, hogy az utóállításra jött egy felső-torontáli községből. Gyalog indult el abban a nagy esőben, amely folyton csapta, verte és két nap alatt érkezett Nagykikindán át Becskerekre. Az ut, a mit megtett 78 kilométer, és ő csekély kivétellel folyton gyalogolt, hogy idejekorán érkezzék meg. Keservesen panaszkodott szegény, hogy „ugy eresztették el, mint a kalapot a szélnek”, ha neki nincs néhány garasa, talán éhen vész az uton.

— Hát mennyi pénzzel indultál el hazulról? kérdezték tőle.

— Volt ötven krajczárom, abból elköltöttem huszat.

— Husz krajczárt? kérdezték katonák némi csodálkozással, mire a legény kisé megijedt és azt hitte, hogy ezek az ő pazarlásán döböntek meg. Azért is azt felelte hamarosan rá:

— Hát hiszen kéröm alásan, élni is kellett az uton.

A tiszték szive megégett a legényen és a mint kisült, hogy benne sincs a sorozó lajstromban, összegyűjtötték néhány hatost és fölrakták a vasutra, hogy menjen haza. Mikor a kezében volt a pénz, még megkérdezte, hogy vissza kell adnia, ha berukkol? Csak akkor derült fel az arca szegénynek, mikor tudomására adták, hogy ezt nem kell megtéríteni.

— Zilahyék Buziáson. Buziásról írják lapunknak, hogy a Zilahy-féle hangverseny közbejött akadályok miatt július 24—25-ről elhalasztott augusztus 10. és 11-ére.

— A krokodilus. Eddig mi ujságírók csak kacstát, meg czápát ismertünk, de ugylát-szik, ezeknek konkurrensük támadt a krokodilban. Ruttká és Szucsány felsőmagyarországi községek lakosai ugyanis azt hiszik, hogy a Vág folyóban krokodilus van, amely Zsolna tájékán valami állatseregletből szabadult volna ki. Szucsányban egy halász látta is, de nem ismerte fel az állatot, s csak elbeszélése után jöttek rá, hogy az krokodil lehet és nem más. A Vágban való furdást a hatóság eltiltotta s az ismeretlen állatra vadászatot is rendeztek, de eddig eredmény nélkül. Hangját gyakran hallják az ingoványból, s a lakosok meg mernek rá esküdni, hogy az a krokodilus hangja, bár maguk bevallják, hogy ez az első állat ebtől a fajtaból, a mely feljűk tévedt.

— Megégett cigányfiu. Paszakou Paradais Dámján sátoros cigány 3 éves fiacskája az alatt, míg szülői a községben jártak, a tűz hőz férközött. Ige tüzet fogott s miután nem volt senki a ki az égő ruhát róla letépte volna, annyira összeégett, hogy szülői halva találtak föl a sátor előtt.

— A Somossy mulató Buziáson. A budapesti Somossy-mulató tagjai, mint nekünk jelentik, Buziás gyógyfürdőben e hó 25., 26. és 27. napjain este művezelőadást rendeznek a következő műsorral: I. 1. Induló. 2. Előzene. 3. Matróztáncz, tánczolja hat tánczosnő. 4. Morav Adél bécsi szubrett fellépte. 5. Miss Nicka gömbjungleuse mutatványja. 6. Rück Nándor dalkomikus és 7. Rück Lujza énekesnő fellépte. — II. 1. Zene. 2. Morav Adél bécsi szubrett fellépte. 3. Mr. Wiliam falásművészeti erómutatványai. 4. Rück Lujza dalénekesnő fellépte. 5. Rück Nándor, a híres komikus fellépte. 6. Csárdás, tánczolja hat tánczosnő. 7. Záró induló.

Legujabb hírek.

A király a Vaskapunál.

Budapest, július 23. A király programjából eddig ennyi ismeretes: Szeptember 26-án a király Orsovára érkezik, küldöttségeket fogad, azután jelen lesz az állami népiskola fölavatásán. Másnap a Vaskapu megnyitása után a király fejedelmi vendégeivel Herkulesfürdőre utazik,

a hol udvari ebéd lesz. Este azután elutazik Bukarestbe. A román király elébe megy Krajováig.

Tűzoltók ünnepe.

Budapest, július 23. Az országos tűzoltó-ünnepre, mely augusztus közepén lesz a fővárosban, eddig ezernél többen jelentkeztek. Az intézők arra számítanak, hogy legalább is 4000 tűzoltó vesz részt az ünnepeken. Az érkező tűzoltók elhelyezéséről a központi rendezőség gondoskodik és a vendégeket részint a főváros iskoláiban, részint magánházaknál szállásolják el. Az ünnepre vonatkozólag Szily József orsz. szövetségi titkár (Budapest, IV. Magyar utca 23.) készséggel szolgál mindenemű fölvilágosítással.

Sztambulov gyilkosai.

Szofia, jul. 23. A szífi elsöfolyamodásu törvényszék ügyésze, a ki egy teljes hónapot fordított arra, hogy a Sztambulov meggyilkolása ügyében folytatott vizsgálatot nagy iratesomóját áttanulmányozza, az iratokat véleményével együtt holnap fogja a törvényszék elé terjeszteni. A pör nagyszabásu lesz. Határozottan hire jár, hogy százharmincz terhelő tanut fognak beidézni. A véd három, a törvényszék hatalmában levő ember ellen fordul, a kik közül egy a közvetlen gyilkosság vádjával van terhelve, míg másik kettő távol van. A vélemény az, hogy a tárgyalást az anyag óriási halmaza miatt csak szeptemberben tarthatják meg.

Husz János szobra.

Prága, július 23. Husz Jánosnak Prágában szobrot állítanak. A városi közgyűlés tegnap határozta el, hogy a szobrot a Bethlehem-téren állítják föl. A szobor felállítására ellen csak hárman szavaztak: egy kanonok, egy prior és egy polgár.

Táviratok.

A miniszterelnök Ischlben.

Budapest, július 24. (A „Torontál” eredeti távirata.) Báró Bánffy Dezső miniszterelnök ma Ischlbe érkezett, hol ő felsége kihallgatáson fogja fogadni.

Az új nunczius.

Budapest, július 24. (A „Torontál” eredeti távirata.) Rómából jelentik: Taliani, az új pápai nunczius augusztus elején foglalja el Bécsben új állását, a mikor ő felsége külön kihallgatáson fogja fogadni.

Királyi találkozó.

Budapest, július 24. (A „Torontál” eredeti távirata.) Mint Moldeből sürgönyzik, Vilmos német császár és Oszkár svéd király ott ma délelőtt találkoztak. A viszontlátás igen szívélyes volt.

A czár Franciaországban.

Budapest, július 24. (A „Torontál” eredeti távirata.) Legujabb párisi jelentések szerint az intéző közök lemondtak arról a tervről, hogy II. Miklós czár és Faure elnök Párisban találkozzanak, hanem abban állapodtak meg, hogy a czár legközelebbi nagy tengeri utja alkalmával Bresten fog megállani, a mikor a köztársaság elnöke is oda utazik. Az ünnepeknek kizárólag katonai jellege lesz.

Bismarck betegsége.

Budapest, július 24. (A „Torontál” eredeti távirata.) Hamburgból jelentik, hogy az ex kancellár ismét gyöngékedik s hogy állapota az utóbbi napokban oly rosszra fordult, hogy ez idén nem megy el Varsinba.

A nemzetközi sajtó.

Budapest, július 24. (A „Torontál” eredeti távirata.) Zürichből jelentik: A sajtóegyletek központi irodájának igazgatósága tegnap ülést tartott, melyben különösen a jövő évi

nemzetközi kongresszuson tárgyalandó ügyek fölött értekeztek. A stocholmi gyűlés legfontosabb tárgya a zsurnaliszták és távirók közötti viszony szabályozása leend.

A lillei munkásgyűlés.

Budapest, július 24. (A „Torontál” eredeti távirata.) Lilleből telegrafálják, hogy a mitől féltek, bekövetkezett: A lakosság összeütközésbe jött a gyülesező munkásokkal és nagyobb verekedés fejlődött ki közöttük. A lakosság folytonosan tüntetett a nemzetközi szocialisták ellen, kik viszont lelkesülten éltették a nemzetközösséget és Németországot. A tömeg erre vérszemet kapott és megrohanta őket, elvette és szétépte vörös zászlójukat, miközben folyton azt kiabálta:

— Le az internacionaleval, le a poroszokkal!

A rendőrség 15 zavargót elfogott, egyet pedig súlyosan megsebesülten szállított el a helyszínről.

Spuller halála.

Budapest, július 24. (A „Torontál” eredeti távirata.) Spuller, Franciaország volt külügyi és közoktatási minisztere, a híres publicista, mint Dijonból telegrafálják, ma délelőtt meghalt.

Nyilttér.*

Tekintetes

Vizák János urnak

Budapesten.

VII. Rózsa-utca 13. sz.

Legnagyobb készséggel igazolom, hogy az Öntől beszerzett, Ön által gyártott négy db. szalmarázó készülék, a czélnak tökéletesen megfelel, a mennyiben a gabonát a szalmából tisztán kiszemeli, úgy, hogy ez által rendkívüli megtakarítást eszközöl. Azon ígérettel, hogy gyártmányát legmelegebben ajánlani fogom, maradtam Csókán, 1896. június 29.

teljes tisztelettel:

Tábori Miksa,
uradalmi számtartó.

679-31

Occasio!

Van szerencsém a tisztelt közönség tudomására hozni, hogy

női ruha

műhelyemet

felhagyva,

a raktáron lévő összes áruk tetemesen leszállított áruk mellett eladatnak,

u. m.: ruhaszövetek, selyemkelmék, esipke-, gyöngy- s egyéb díszítési czikkek, selyemszövet és mosó bluzok, costumek, gyermekruhák, juponok, kötények, csipkegallérok és egyéb női divat czikkek.

631-x.73 Teljes tisztelettel

Grünbaum Vilmos.

*) Az e rovat alatt közöltékért nem vállal felelősséget a szerk.

Hirdetések.

1193. sz. 1896.

Arverési hirdetmény.

Aloírott község-elöljáróság ezennel köz-
hírré teszi, hogy Ujhely község mint er-
kölsi testület tulajdonát képező a község-
határra kiterjedő vadászati jog 1896. évi
július hó 1-től 1902. évi június hó 30-ig
terjedő 6 évre árverés útján bérbe adatni
fog, melyre árverési határnapul 1896. évi
augusztus hó 2-ának d. e. 10 órája tüzetik
ki a község ház nagy termében.

Kikiáltási ár az egész időszakra 38 frt
melynek 10% bánatpénzül leteendő.

Az árverési feltételek a jegyzői iro-
dában a hivatalos órákban betekinthe-
tők.

Ujhelyen 1896. évi július hó 16-án.
677-3.2 **A község elöljárósága.**

Árlejtési hirdetmény.

Egyházaskér községében a képviselő
testületnek 6. szám határozata alapján s
törvényhatósági jóváhagyás reményében
új irodahelyiség építése vált szükségessé.

Az építési munkálat biztosítása végett
az árlejtés f. évi augusztus hó 1. napjá-
nak d. utáni 3 órája Egyházaskér község-
házánál kintüzetik, melyre az árlejtési szán-
dékhozok azon megjegyzéssel hivatnak meg,
hogy a terv és költségvetés szerint 3022 frt
78 kr. előirányzott összegnek 10%-át kész-
pénzben vagy óvadékképes értékpapirok-
ban az árlejtés előtt az előjáróság kezéi-
hez letenni tartoznak.

Utóajánlatok figyelembe vétetni nem
fognak.

Az építési terv és költségvetés a hi-
vatalos órák alatt a feketetői körjegyző
hivatalos helyiségében megtekinthe-
tők.

Egyházaskéren 1896. évi július 16-án.

Somfay
jegyző.

Fehér Péter
bíró.

676-3.1

676-3.1

4450. sz. tkvi 896.

Arverési hirdetmény
és árverési feltételek.

A nagybecskereki kir. trvszék mint
tkvi hatóság közhírré teszi, hogy a m. kir.
államkincstár végrehajthatónak Beldoracz
Sztana, Spásza, Vása és Márta szerbittebei
lakos végrehajtást szenvedő elleni 73 frt 37
kr. tőkekövetelés s jár. iránti végrehajtási
ügyében az árverést elrendelte.

Ennek folytán a nagybecskereki kir.
trvszék területén levő szerb-ittebei 213.
sz. tjkvben 400-401. hrsz. a. felvett 207.
ö. i. sz. ház 400 □-öl beltelekkel 423 frt
s ugyanazon tkvi 4867/172. hrsz. 400 □-öl
pótkert 29 frt kikiáltási árban 1896. évi
augusztus hó 8-án d. e. 10 órakor Szerb-
Ittebe község házánál megtartandó nyilvános
árverésen következő feltételek alatt fog
eladás alá kerülni:

1. Ha a megállapított kikiáltási áron
felül ígéretet senki sem tenne, az árverésre
kintüzet birtok szükség esetén a kikiáltási
áron alul is el fog adatni.

2. Arverezni kívánók tartoznak az ingat-
lan kikiáltási árának 10%-át, vagyis 42 fo-
rint 30 krajczárt és 2 forint 90 krajczárt
készpénzben, vagy az 1881. LX. t. cz. 42.
§-ában jelzett árfolyammal számított s az 1881.
nov. 1. 3333. ig. min. rend. 8. §-ában jelölt ova-
dékképes értékpapirban a kiküldött kezé-
hez letenni, vagy az 1881: LX. t. cz. 170. §.
értelmében a bánatpénznek a bíróságnál
történt előleges elhelyezéséről kiállított elis-
mervényt átszolgáltatni.

Az árverési feltételek többi pontjai a
hivatalos órák alatt ezen kir. trvszék tkvi
irattárában s Szerb-Ittebe község előjáró-
ságánál megtekinthe-
tők.

Kelt a nagybecskereki kir. tszék tkvi
hatóságánál, 1896. évi május hó 23-án.

Hniczky,
kir. tszéki bíró.

681-1.1

4452. szám tkvi 1896.

Arverési hirdetmény
és árverési feltételek.

A nagybecskereki kir. trvszék mint tkvi
hatóság közhírré teszi, hogy a m. kir. állam-
kincstár végrehajthatónak Velicskov Pája és
Velicskov Mila szerbittebei lakos végre-
hajtatást szenvedők elleni 145 frt 42 kr. tőke-
követelés s jár. iránti végrehajtási ügyé-
ben az árverést elrendelte.

Ennek folytán a nagybecskereki kir.
trvszék területén levő szerbittebei
305. sz. tjkvben 574-575. hrsz. alatt felvett
295. ö. i. sz. ház 230 □-öl beltelekkel
409 frt, — és ugyanezen tjkvi 4867/193.
hrs. 220 □-öl pótkert 15 frt kikiáltási
árban 1896. évi augusztus hó 10-ik napjának
d. e. 10 órájkor Szerb-Ittebe község házánál
megtartandó nyilvános árverésen kö-
vetkező feltételek alatt fog eladás alá
kerülni:

1. Ha a megállapított kikiáltási áron
felül ígéretet senki sem tenne, az árverésre
kintüzet birtok szükség esetén a kikiáltási
áron alul is el lesz adandó.

2. Arverezni kívánók tartoznak az ingat-
lan kikiáltási árának 10%-át vagyis
40 forint 90 krajczárt és 1 forint 50
krajczárt készpénzben vagy az 1881.
LX. t. cz. 42. §-ában jelzett árfolyammal
számított s az 1881. évi nov. 1-én 3333. ig.
min. rend. 8. §-ban jelölt óvadékképes ér-
tékpapirban a kiküldött kezé-
hez letenni, vagy az 1881: LX. t. cz. 170. §.
értelmében a bánatpénznek a bíróságnál történt előleges
elhelyezéséről kiállított elismervényt át-
szolgáltatni.

Az árverési feltételek többi pontjai a hi-
vatalos órák alatt ezen kir. trvszék tkvi
hatóságánál és Szerb-Ittebe község előjáró-
ságánál megtekinthe-
tők.

Kelt a nagybecskereki kir. trvszék
tkvi hatóságánál, 1896. évi május hó 22-én.

Hniczky,
kir. trvszéki bíró.

682-1.1

7462. sz. tkvi. 96.

Arverési hirdetmény.

A módosi kir. jbiróság mint tkvi ha-
tóság közhírré teszi, hogy dr. Stern Lázár
nagybecskereki ügyvéd által képv. Kadels-
burger L. czég végrehajthatónak Lingli Már-
ton és neje Mihalik Vera ó-teleki lakosok
végrehajtást szenvedettek elleni 1500 frt
tőke, ennek 1863. szeptember 18-tól járó
6% kamatai 53 frt 75 kr. eddigi megál-
lapított árverés kérésű költség iránti végre-
hajtatási ügyében a nagybecskereki kir. tör-
vényszék, a módosi kir. jbiróság és Ó-
Telek községhez tartozó az ó-teleki 65. sz.
tjkvben A 1/201-202/256., 355., 422.,
443., 533., 563., 586. hrsz. ingatlanokra

11 hold és 400 □-öl területtel 1912 frt
kikiáltási árban az árverést elrendeli és
annak fogantatására 1896. augusztus 6.
napjának délelőtti 9 óráját Ó Telek község
hivatalos helyiségében az alábbi feltételek
mellett kintüzi.

1. Kikiáltási ár a fentebb kitett becsár,
a melyen alól is az árverésre kintüzet in-
gatlan eladatni fog.

2. Arverezni kívánók tartoznak a ki-
kiáltási ár 10%-át vagyis 191 frt 20 krt
az árverés megkezdése előtt készpénz-
ben vagy az 1881: 60. t. cz. 42. §. meg-
jelölt árfolyamon számított és az 1881. évi no-
vember hó 3333. sz. a. kelt igazságügymi-
nisteri rendelet 8. §. óvadékképesnek nyil-
vánított értékpapirban a kiküldött kezé-
hez letenni vagy az 1881. évi 60. t. cz. 170.
§. értelmében a bánatpénz előleges el-
helyezéséről kiállított szabályszerű elismer-
vényt átszolgáltatni.

Kelt Módoson, 1896. évi május 20.
A kir. jbiróság mint tkvi hatóság.

Dr. Bolla,

kir. albiró.

683-1.1

Jegyzői irnok kerestetik.

Egy jegyzői irnokra van szükségem,
ki a magyar és román nyelvet tökélete-
sen bírja, a jegyzői teendőkhöz teljesen
járatos. Javavalmazása havi 15 frt. mosáson
kívül teljes ellátás és mellékjüvedelmek.
Ezen állásra pályázók ajánlatukat okmá-
nyokkal együtt f. évi augusztus hó 1-től
15-ig hozzám intézzék. Az illető mint anya-
könyvvezető helyettes is működhetik, a
miért évi 30 frt jár.

Philippovits Sándor,

körjegyző.

Majdan,

u. p. Oravicza,
(Brassó-Szörény megye.)

667-1.1

5878. sz. kig. 1896.

673-3.2

Pályázati hirdetmény.

A megüresedett tor.-szigeti községi szü-
lésznői állásra ezennel pályázatot nyitok.
Ezen állással 90 frt évi fizetés és minden szü-
lés után 1 frt javadalmazás van egybekötve

Fehivom mindazokat, kik ezen állást
elnyerni óhajtják, hogy elméleti képzett-
ségüket, eddigi alkalmaztatásukat és nyelv-
ismeretüket igazoló okmányokkal felsze-
relt pályázati kérvényeiket aloírott főszol-
gábiróhoz f. évi augusztus hó 10-ig küldjék
be mivel a később beérkezők figyelembe
vétetni nem fognak.

A választás f. évi augusztus hó 11-én
fog Tor.-Sziget község házánál megejteni.
Antalfalva, 1896. évi július 11-én.

Szavits Gerő
főszolgábiró.

Kőbányai Királysör főraktára

HIRTENSTEIN M. Nagybecskerek.

Van szerencsém a m. t. közönségnek tudtára adni, hogy az általánosan
kittünöknek elismert

KŐBÁNYAI KIRÁLYSÖR FŐRAKTÁRÁT

Nagybecskerek város és vidéke részére átvettem.

A külön e célra épített sörpincze által azon előnyös helyzetben vagyok,
hogy mindenkor bármelyik sörből kintűn friss itallal szolgálhatok, amiről a
m. t. fogyasztó közönség egy próbarendeléssel leginkább meggyőződhetik.

Megrendelések hordósorra vagy legalább 50 palaczkra irodámban (Vu-
kov-féle ház, a „Korona“ mellett, Telefon 76. sz.) vagy a pinczében
(Temesvári-utca, Telefon 103. sz.) elfogadtatnak és pontosan eszközöl-
tetnek, — míg a kisebb mennyiségbeni palaczkok eladása az ujonnan be-
rendezett sörcsarnokban (Fötér, Bauer-féle ház) jutányos áron eszközöltetik.

Kiváló tisztelettel

HIRTENSTEIN M.

40-52.35